388D0646

RÅDETS BESLUT

av den 21 december 1988

om ingående av avtalet i form av en skriftväxling mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Algeriet om import till gemenskapen av tomatkoncentrat med ursprung i Algeriet

(88/646/EEG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen, särskilt artikel 113 i detta,

med beaktande av kommissionens rekommendation, och

med beaktande av följande:

Samarbetsavtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Algeriet(1) undertecknades den 26 april 1976 och trädde i kraft den 1 november 1978.

Avtalet i form av en skriftväxling mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Demokratiska Folkrepubliken Algeriet om import till gemenskapen av tomatkoncentrat med ursprung i Algeriet bör godkännas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Avtalet i form av en skriftväxling mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Demokratiska Folkrepubliken Algeriet om import till gemenskapen av tomatkoncentrat med ursprung i Algeriet godkänns härmed på gemenskapens vägnar.

Avtalstexten finns som bilaga till detta beslut.

Artikel 2

Rådets ordförande bemyndigas härmed att utse den person som skall ha befogenhet att underteckna avtalet med bindande verkan för gemenskapen.

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft dagen efter dess offentliggörande i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Utfärdat i Bryssel den 21 december 1988.

På rådets vägnar

V. PAPANDREOU

Ordförande

(1) EGT nr L 263, 27.9.1978, s. 2.

AVTAL

i form av en skriftväxling mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Algeriet om import till gemenskapen av tomatkoncentrat med ursprung i Algeriet

Brev nr. 1

Herr . . . . . ,

Med syfte att införa sänkningen om 30 % på de gällande tullsatserna som föreskrivs i artikel 19 i samarbetsavtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Demokratiska Folkrepubliken Algeriet, och efter de klargöranden som har utväxlats om villkoren för import till gemenskapen av tomatkoncentrat som beretts eller konserverats på annat sätt än i ättika eller ättiksyra och som omfattas av KN-nummer 2002 90 30 och 2002 90 90 samt har sitt ursprung i Algeriet, har jag äran att meddela Er att Algeriets regering förpliktar sig att vidta alla nödvändiga åtgärder för att säkerställa att de kvantiteter som levereras till gemenskapen från och med den 1 januari till och med den 31 december varje år inte överstiger 100 ton.

För det ändamålet förklarar Algeriets regering att all export till gemenskapen av de aktuella produkterna kommer att ske uteslutande genom exportörer vars verksamhet kontrolleras av "Société de gestion et de développement des industries alimentaires (Sogedia)" (Livsmedelsindustrins administrations- och utvecklingsorgan).

Garantierna avseende kvantiteter kommer att uppfyllas i enlighet med de förfaranden som Sogedia och Generaldirektoratet för jordbruk vid Europeiska gemenskapernas kommission har kommit överens om.

Utan hinder av vad som föreskrivs i artikel 19 i samarbetsavtalet skall det här avtalet i form av en skriftväxling fortsätta gälla till dess det sägs upp av en av parterna före den 30 september varje år.

Jag skulle vara tacksam om Ni ville bekräfta för mig att gemenskapen är införstådd med innehållet i denna skrivelse.

Högaktningsfullt

På Demokratiska Folkrepubliken Algeriets regerings vägnar

Brev nr. 2

Herr . . . . . ,

Jag har äran bekräfta att jag har mottagit Er skrivelse av idag med följande lydelse:

"Med syfte att införa sänkningen om 30 % på de gällande tullsatserna som föreskrivs i artikel 19 i samarbetsavtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Demokratiska Folkrepubliken Algeriet, och efter de klargöranden som har utväxlats om villkoren för import till gemenskapen av tomatkoncentrat som beretts eller konserverats på annat sätt än i ättika eller ättiksyra och som omfattas av KN-nummer 2002 90 30 och 2002 90 90 samt har sitt ursprung i Algeriet, har jag äran att meddela Er att Algeriets regering förpliktar sig att vidta alla nödvändiga åtgärder för att säkerställa att de kvantiteter som levereras till gemenskapen från och med den 1 januari till och med den 31 december varje år inte överstiger 100 ton.

För det ändamålet förklarar Algeriets regering att all export till gemenskapen av de aktuella produkterna kommer att ske uteslutande genom exportörer vars verksamhet kontrolleras av "Société de gestion et de développement des industries alimentaires (SOGEDIA)" (Livsmedelsindustriins administrations- och utvecklingsorgan).

Garantierna avseende kvantiteter kommer att uppfyllas i enlighet med de förfaranden som SOGEDIA och Generaldirektoratet för jordbruk vid Europeiska gemenskapernas kommission har kommit överens om.

Utan hinder av vad som föreskrivs i artikel 19 i samarbetsavtalet skall det här avtalet i form av en skriftväxling fortsätta gälla till dess det sägs upp av en av parterna före den 30 september varje år.

Jag skulle vara tacksam om Ni ville bekräfta för mig att gemenskapen är införstådd med innehållet i denna skrivelse."

Jag kan bekräfta att gemenskapen är införstådd med innehållet i ovanstående skrivelse och följaktligen med att införa sänkningen om 30 % på de gällande tullsatserna från och med den 1 januari till och med den 31 december varje år för var och en av de kvantiteter tomatkoncentrat med ursprung i Algeriet som avses i Er skrivelse.

Högaktningsfullt

På Europeiska
gemenskapernas råds vägnar